

ROMÂNIA  
JUDEȚUL BUZĂU  
MUNICIPIUL BUZĂU  
- CONSILIUL LOCAL -

**PROIECT DE HOTĂRÂRE NR. 131 din data de 08.07.2021**

privind aprobarea modificării

Hotărârii Consiliului Local nr. 56/26.03.2018 privind contractarea unei finanțări rambursabile prin credit bancar pentru realizarea obiectivelor de investiții de interes public local

Consiliul Local al Municipiului Buzău, județul Buzău, întrunit în ședință ordinară;

Având în vedere:

- referatul de aprobare al primarului municipiului Buzău, înregistrat sub nr. 150/CLM/08.07.2021;

- raportul comun de specialitate al Direcției Economice și Serviciului Investiții, Programe/ Proiecte cu Finanțare Externă/Internă și Achiziții Publice înregistrat sub nr. 91676/08.07.2021;

- avizul Comisiei pentru tranziția la economia circulară, buget, finanțe, agricultură, turism și relații internaționale;

- prevederile O.U.G. nr. 64/2007 privind datoria publică, cu modificările și completările ulterioare;

- coroborate cu cele ale capitolului IV din Legea nr. 273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare;

- prevederile Hotărârii Guvernului nr. 9/2007 privind constituirea, componența și funcționarea Comisiei de autorizare a împrumuturilor locale, cu modificările și completările ulterioare;

- prevederile art. 9, pct. 8 din Carta europeană a autonomiei locale, adoptată la Strasbourg la 15 octombrie 1985, ratificată prin Legea nr. 199/1997;

- prevederile art. 1166 și următoarele din Codul civil, referitoare la contracte sau convenții.

În temeiul art. 84, alin. 3-5, art. 87, alin. 1, art. 129, alin. (1), alin. (2), lit. b), alin. (4), lit. b), art. 139, alin. (3), lit. b), coroborat cu art. 5, lit. cc), art. 196, alin. (1), lit. a) din OUG nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare,

**H O T Ă R Ă Ș T E :**

**Art. 1** - Se aprobă modificarea articolului 1 al HCL nr. 56/26.03.2018 după cum urmează:

*„Art. 1: Se aprobă contractarea și garantarea cu venituri proprii a unei finanțări rambursabile interne/externe prin credit bancar, în valoare de maxim 48.590.541,35 lei și o maturitate de maxim 10 ani.”*

**Art.2.-** Anexa nr. 1 la Hotărârea Consiliului Local nr. 56/26.03.2018 privind contractarea unei finanțări rambursabile prin credit bancar pentru realizarea obiectivelor de investiții de interes public local se modifică și se înlocuiește cu Anexa la prezenta Hotărâre, care face parte integrantă din aceasta.

**Art.3.-** Celelalte prevederi ale Hotărârii Consiliului Local nr. 56/2018, cu modificările și completările ulterioare, rămân neschimbate.

**Art.4.-** Primarul municipiului Buzău, prin intermediul Direcției Economice și Serviciului Investiții, Programe/ Proiecte cu Finanțare Externă/Internă și Achiziții Publice, va aduce la îndeplinire prevederile prezentei hotărâri.

**INIȚIATOR**  
**PRIMARUL MUNICIPIULUI BUZĂU,**  
Constantin Toma



The stamp is circular and contains the text: "ROMANIA" at the top, "Județul Buzău" on the left, "PRIMĂRIA" in the center, "1" below it, and "Buzău - Municipiul" at the bottom. A handwritten signature in blue ink is written over the stamp.

**AVIZAT PENTRU LEGALITATE:**  
**SECRETARUL GENERAL AL MUNICIPIULUI BUZĂU,**  
Eduard Pistol



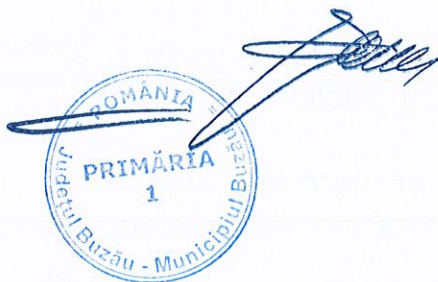
A handwritten signature in blue ink, corresponding to the name Eduard Pistol mentioned in the text above.

**ANEXĂ**  
la Hotărârea nr. .... din 14 iulie 2021  
a Consiliului Local al Municipiului Buzău

<b>Nr.Crt.</b>	<b>Denumire proiect</b>	<b>Valoare (lei)</b>
	<b>CAPITOLUL 51 - Autorități publice și acțiuni externe</b>	<b>6.456.078,08</b>
1.	Construcție extindere și refuncționalizare clădire Bazar – transformare în sediu administrativ al Primăriei Municipiului Buzău	6.347.132,18
2.	Realizare sursă termică independentă pentru unități de învățământ și alte clădiri publice din patrimoniul municipiului Buzău	108.945,90
	<b>CAPITOLUL 65-Invatamant</b>	<b>20.618.973,06</b>
3.	Realizare sursă termică independentă pentru unități de învățământ și alte clădiri publice din patrimoniul municipiului Buzău	20.618.973,06
	<b>CAPITOLUL 67- Cultură, recreere și religie</b>	<b>9.404.909,82</b>
4.	Punerea în valoare a Canalului Iazul Morii , pe str.Frăsinet prin amenajarea unui spațiu de recreere	15.970,77
5.	Reabilitare stadion de atletism și refacere împrejurimi teren	8.919.000,00
6.	Amenajare locuri de joacă în municipiul Buzău	469.939,05
	<b>CAPITOLUL 70- Locuințe, servicii și Dezvoltare Publică</b>	<b>1.792.742,65</b>
7.	Reabilitarea termica a blocurilor de locuinte C2, 12E, C5 din municipiul Buzau	1.547.742,65
8.	Reabilitarea termica a blocurilor de locuinte B4 D.Filipescu si Gerom 2 din municipiul Buzau	245.000,00
	<b>CAPITOLUL 81 - Combustibil</b>	<b>8.224.623,93</b>
9.	Surse alternative de asigurare a agentului termic in municipiul Buzau	6.108.119,15
10.	Modernizare sistem de încălzire cu sursă independentă, modulară cu trei centrale termice pe peleți și agropelți la centrala termică Integral,municipiul Buzău	2.116.504,78
	<b>CAPITOLUL 84- Transporturi</b>	<b>2.093.213,81</b>
11.	Reabilitare pasaj Unirii	944.213,81

Nr.Crt.	Denumire proiect	Valoare (lei)
12.	Amenajare sens giratoriu si amplasare locomotiva construita in 1936, in vederea expunerii muzeistice , intersectia dintre Bd.Garii, bd.1 Decembrie 1918 și str.Republicii, Municipiul Buzău, Județul Buzău	1.149.000,00
	<b>Total</b>	<b>48.590.541,35</b>

**Primar  
Constantin Toma**



Director Executiv

Cristian Ștefan Ceaușel

Director Executiv Adjunct

Daniela Gogea

Sef serviciu Investiții, Programe/ Proiecte cu  
Finanțare Externă/Internă și Achiziții Publice

Aurelia Turcoman

ROMÂNIA  
JUDEȚUL BUZĂU  
MUNICIPIUL BUZĂU  
- PRIMAR -  
Nr. 150/CLM/08.07.2021

**REFERAT DE APROBARE**

la proiectul de hotărâre privind aprobarea modificării  
Hotărârii Consiliului Local nr. 56/26.03.2018 privind contractarea  
unei finanțări rambursabile prin credit bancar pentru realizarea  
obiectivelor de investiții de interes public local

Prin Hotărârea Consiliului Local nr. 56/28.03.2018, modificata si  
completata prin HCL nr. 143/13.06.2018, HCL nr. 229/23.08.2019, HCL  
nr. 250/09.09.2019, HCL nr. 344/12.12.2019, HCL nr. 151/20.07.2020  
HCL nr. 249/23.11.2020 și HCL nr. 2/27.01.2021 administrația publică  
locală a Municipiului Buzau a aprobat contractarea unei finanțări  
rambursabile pentru realizarea unor obiective de investiții de interes  
public local.

Aparatul de specialitate al Primăriei a identificat principalele  
obiective de investiții necesare a fi executate pentru realizarea  
dezideratului principal – dezvoltarea durabilă a Municipiului Buzau.  
Astfel, în anul 2018 a fost contractat un împrumut de la CEC Bank, în  
valoare de maxim 49.590.331 lei, cu o maturitate de 10 ani.

Municipiul Buzău a solicitat, prin adresa nr.13243/03.02.2021, la  
CEC Bank prelungirea perioadei de tragere de la data de 11.03.2021  
până la data de 31.12.2022, ca urmare a hotărârii Comisie de Autorizare  
a Împrumuturilor Locale nr.6375/14.12.2020.

Prin emailul primit de la Cec Bank în data de 25.02.2021, am fost  
informați că solicitarea Municipiului Buzău nu a fost aprobată, creditul  
fiind diminuat automat cu suma de 999.789,65 lei, rezultand valoarea  
finală a împrumutului de 48.590.541,35 lei.

În urma diminuării valorii împrumutului, s-a constatat necesitatea  
modificării listei obiectivelor de investiții care au fost realizate din  
fondurile atrase prin contractarea împrumutului, prin diminuarea sumelor  
neutilizate la unele obiective de investitii, incluse in lista aprobata prin  
Hotărârea Consiliului Local al Municipiului Buzău nr.249 din 23  
noiembrie 2020.

Se propune astfel aprobarea Proiectului de Hotărâre privind  
modificarea Hotărârii Consiliului Local nr. 56/28.03.2018.

În sensul celor de mai sus s-a întocmit alăturatul proiect de  
hotărâre, cu rugămintea de a fi adoptat în forma prezentată.

**PRIMAR,**  
Constantin Toma



ROMÂNIA  
JUDEȚUL BUZĂU  
PRIMĂRIA MUNICIPIULUI BUZĂU  
Direcția Economică  
Serviciul Investiții, Programe/ Proiecte cu Finanțare Externă/Internă și  
Achiziții Publice  
Nr. 91676/08.07.2021

**RAPORT DE SPECIALITATE**

la proiectul de hotărâre la proiectul de hotărâre privind aprobarea  
modificării Hotărârii Consiliului Local nr. 56/26.03.2018 privind  
contractarea unei finanțări rambursabile prin credit bancar pentru  
realizarea obiectivelor de investiții de interes public local

Prin Hotărârea Consiliului Local nr. 56/28.03.2018, modificata și completata prin HCL nr. 143/13.06.2018, HCL nr. 229/23.08.2019, HCL nr. 250/09.09.2019, HCL nr. 344/12.12.2019, HCL nr. 151/20.07.2020 HCL nr. 249/23.11.2020 și HCL nr. 2/27.01.2021 administrația publică locală a Municipiului Buzău a aprobat contractarea unei finanțări rambursabile pentru realizarea unor obiective de investiții de interes public local.

Aparatul de specialitate al Primăriei a identificat principalele obiective de investiții necesare a fi executate pentru realizarea dezideratului principal – dezvoltarea durabilă a Municipiului Buzău. Astfel, în anul 2018 a fost contractat un împrumut de la CEC Bank, în valoare de maxim 49.590.331 lei, cu o maturitate de 10 ani.

Municipiul Buzău a solicitat, prin adresa nr.13243/03.02.2021, la CEC Bank prelungirea perioadei de tragere de la data de 11.03.2021 până la data de 31.12.2022, ca urmare a hotărârii Comisie de Autorizare a Împrumuturilor Locale nr.6375/14.12.2020.

Prin emailul primit de la CEC Bank în data de 25.02.2021, am fost informați că solicitarea Municipiului Buzău nu a fost aprobată, creditul fiind diminuat automat cu suma de 999.789,65 lei, rezultând valoarea finală a împrumutului de 48.590.541,35 lei.

În urma diminuării valorii împrumutului, s-a constatat necesitatea modificării listei obiectivelor de investiții care au fost realizate din fondurile atrase prin contractarea împrumutului, prin diminuarea sumelor neutilizate la unele obiective de investiții, incluse în lista aprobată prin Hotărârea Consiliului Local al Municipiului Buzău nr.249 din 23 noiembrie 2020.

În tabelul următor, sunt sintetizate modificările aferente listei obiectivelor de investiții diminuând valoarea totală din împrumutul contractat în anul 2018 avizat de Comisia de Autorizare a Împrumuturilor Locale:

Nr.Crt.	Denumire proiect	Valoare (lei)
	<b>CAPITOLUL 51 - Autorități publice și acțiuni externe</b>	<b>6.456.078,08</b>
1.	Construcție extindere și refuncționalizare clădire Bazar – transformare în sediu administrativ al Primăriei Municipiului Buzău	6.347.132,18
2.	Realizare sursă termică independentă pentru unități de învățământ și alte clădiri publice din patrimoniul municipiului Buzău	108.945,90
	<b>CAPITOLUL 65-Invatamant</b>	<b>20.618.973,06</b>
3.	Realizare sursă termică independentă pentru unități de învățământ și alte clădiri publice din patrimoniul municipiului Buzău	20.618.973,06
	<b>CAPITOLUL 67- Cultură, recreere și religie</b>	<b>9.404.909,82</b>
4.	Punerea în valoare a Canalului Iazul Morii , pe str.Frăsinet prin amenajarea unui spațiu de recreere	15.970,77
5.	Reabilitare stadion de atletism și refacere împrejurimi teren	8.919.000,00
6.	Amenajare locuri de joacă în municipiul Buzău	469.939,05
	<b>CAPITOLUL 70- Locuințe, servicii și Dezvoltare Publică</b>	<b>1.792.742,65</b>
7.	Reabilitarea termică a blocurilor de locuințe C2, 12E, C5 din municipiul Buzău	1.547.742,65
8.	Reabilitarea termică a blocurilor de locuințe B4 D.Filipescu și Gerom 2 din municipiul Buzău	245.000,00
	<b>CAPITOLUL 81 - Combustibil</b>	<b>8.224.623,93</b>
9.	Surse alternative de asigurare a agentului termic în municipiul Buzău	6.108.999,15
10.	Modernizare sistem de încălzire cu sursă independentă, modulară cu trei centrale termice pe peleți și agropelți la centrala termică Integral, municipiul Buzău	2.116.504,78
	<b>CAPITOLUL 84- Transporturi</b>	<b>2.093.213,81</b>
11.	Reabilitare pasaj Unirii	944.213,81
12.	Amenajare sens giratoriu și amplasare locomotivă construită în 1936, în vederea expunerii muzeistice , intersecția dintre Bd.Gării, bd.1 Decembrie 1918 și str.Republicii, Municipiul Buzău, Județul Buzău	1.149.000,00
	<b>Total</b>	<b>48.590.541,35</b>

Se propune astfel aprobarea Proiectului de Hotărâre privind modificarea Hotărârii Consiliului Local nr. 56/28.03.2018.

În sensul celor de mai sus s-a întocmit alăturatul proiect de hotărâre, cu rugămintea de a fi adoptat în forma prezentată.

Director Executiv

Cristian Ștefan Ceașel



Director Executiv Adjunct

Daniela Gogea



Sef serviciu Investiții, Programe/ Proiecte cu  
Finanțare Externă/Internă și Achiziții Publice

Aurelia Turcoman



1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000